



满足您对信息的需求

越来越多的肾移植手术在加拿大开展，而患者无论在家庭还是在社区都需要更多的支持。信息和知识可以帮助患者在知情的基础上作出决策，更好地处理这件重大的事情。

尽管现在已经有了非常好的文献和咨询项目，但是加拿大的一项移植后患者调查显示，有许多对信息的需求未得到满足。患者表示，他们将会大大受益于以下机会：

- 与已接受移植者交谈
- 与其他正在考虑或等待肾移植者交谈
- 敞开胸怀，分享他们的感受、顾虑和希望
- 在舒适的氛围中提出问题

Transplant Companions® 计划是为了满足这些需求而产生的。



什么是Transplant Companions® 项目？

独特的学习过程

Transplant Companions 项目的独特过程在于小规模互动式讨论会，这是本项目的标志。这些讨论会由经过培训的协助者领导——医务人员和有经验的移植后患者。

这个项目是如何建立的？

Transplant Companions 项目是在由移植前和移植后患者、移植外科医生、护士、药师、移植协调员、社会工作者和患者支持组织组成的国家指导委员会的合作下建立的。

这个项目的对象是谁？

这个项目为肾移植前和移植后患者和其家庭，以及在整个移植决策过程中支持他们的任何个人提供信息和资源。



补充或主要方式

多数移植中心提供患者支持性资料和咨询。Transplant Companions项目可被用作这些现有项目的补充或作为主要教育资源。一些加拿大的移植中心已经把Transplant Companions计划作为患者必需的教育资源。



项目的亮点

如果您想了解在移植前、移植中、移植后应该期待些什么，希望找到清晰、简明、准确的信息，那么这个项目就是适合您的。

移植前

- 与经过培训的协助者、肾移植接受者及其他肾病患者直接接触
- 方便患者的支持材料
- 在就您的需求和顾虑与家属和同事沟通方面提出建议
- 建议向您的医生和移植团队提出的问题

移植后

- 手术后应该期待什么
- 以一颗新的肾脏继续生命
- 有关药物的准确信息：副作用、给药方式、遵从处方的重要性、有关肾移植的费用信息，及其他。

“这个项目所编制的材料非常好。总的说来，这是一种创造性的方法，为肾移植患者和他们的家庭提供了非常需要的支持。”

肾移植接受者Sam Danaf
安大略省阿贾克斯市

登记表

请注意，给您发送追加信息需要获得您的允许。请完成本表，以便受惠于Transplant Companions 将来提供的信息。

是的，我希望成为Transplant Companions的成员，并接受有关肾移植的最新信息。

是的，我允许Transplant Companions项目和/或Astellas Pharma Canada, Inc.联系我，以提供有关该项目的评论和反馈，参加调查，或接收有关肾移植的更多信息。

请选择你喜欢的获取信息的方式：

电子邮件 信件

签名: _____

日期: _____

1 名: _____

姓: _____

电子邮件地址: _____

地址: _____

市: _____

省: _____

邮政编码: _____

电话: _____

2 男 女

3 年龄
 13岁以下 14-29 30-39
 40-49 50-59 60-69
 70岁以上

4 您现在的移植情况如何？

- 我已经接受了移植（请跳到问题6）
- 我正在等待接受移植
- 我正在将移植作为一种治疗选择来考虑，但我还不在等待表上（请跳到问题8）
- 我是移植患者的亲属——家庭成员（请跳到问题8）

5 您正在等待移植；这将会是您的首次移植吗？

- 是的（请回答问题6，然后跳到问题8）
- 不是

6 您在等待表上已经等了多久？如果您已经接受了移植，那么您当初在等待表上等了多久？

- 小于6个月 2至5年
- 6至12个月 大于5年
- 1至2年

7 如果您已经接受了移植，那么手术是什么时候做的？

月 _____ 年 _____

8 我听说Transplant Companions是从：

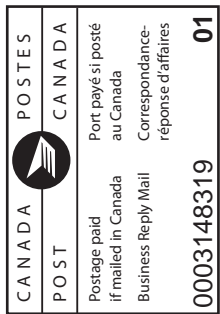
- 这本手册 海报
- 朋友/亲戚 新闻简讯
- 我的肾脏移植团队 新媒体
- www.transplantcompanions.ca
- 加拿大肾脏基金会
- 一般性互联网搜索

消费者展览/卫生展览：

其他（请详述）

我参加过Transplant Companions讨论会；

日期: _____ 地点: _____



1000074719-H2Y3G7-CR01



TRANSPANT COMPANIONS PROGRAM
PO BOX 215 STN PLACE-D'ARMES
MONTREAL QC H2Y 9Z9



成为 Transplant Companions® 项目的成员!

今天就填写并交回登记表。

注册讨论会

如果您想要参加Transplant Companions 讨论会, 请向您的肾病诊疗团队询问, 您所在的中心是否参加了Transplant Companions 项目。

您的肾病诊疗团队会让您知道如何注册 下一次可以参加的讨论会。

- 如果您的中心没有参加这个项目, 向您的肾病诊疗团队询问您能获得的其他 可选教育资源。

- 无论您的中心是否参加了Transplant Companions, 您都可以成为Transplant Companions项目的一员, 并受惠于所 提供的免费信息资料。

如需获得参加中心的完整列表, 请访问 www.transplantcompanions.ca

Transplant Companions 项目是通过 Astellas Pharma Canada, Inc.提供的 教育基金获得资助, Prograf® 和Advagraf®的标志。该项目由 Communications MECA 运作。

1 866 446-3030
www.transplantcompanions.ca



患者教育资源

可提供以下资源。

互动式讨论会

在医院和透析中心举行讨论会, 在这里, 移植前和移植后患者与协助者会谈1-2小时, 讨论肾移植的阶段、生活方式问题、移植后药物、常见顾虑和疑问、提示和支持等方面的问题。

Transplant Companions实用手册

这本易于阅读的综合实用手册用于讨论会的联系中, 包括有关移植过程、如何准备手术, 以及术后期望的有用信息。这本实用手册还提供有关活体捐献、遵从移植后治疗的重要性、向移植团队提的问题, 以及更多方面的信息。

互动式网站

访问 www.transplantcompanions.ca 获取有关移植过程、Transplant Companions 项目的信息, 并注册互动式讨论会。这个动态网站不断更新, 因此其内容一直是最新的。常见问题解答栏目包括对您来说很重要的问题和解答!

简讯

定期在线和以纸质的形式发布简讯。保持有关最新信息和肾移植事宜的更新!

医学免责声明 – Transplant Companions 提供的任何相关材料或服务都仅出于提供信息的目的, 不作为医疗建议, 不代表有关肾移植事宜的综合或完整说明。使用本项目提供的相关材料或服务不能代替给您的医生致电或就诊。您不应依赖本项目提供的任何相关材料和服务进行医学诊断和治疗。

隐私声明 – Transplant Companions 通过 Astellas Pharma Canada, Inc.提供的教育基金获得资助, Prograf® 和 Advagraf® 的标志。本项目由 Communications MECA 运作。您提供的信息都将获得严格保密, 决不会出售给任何其他公司。您的信息不会被提供给任何其他公司, 除非是Astellas Pharma Canada, Inc. 聘请来帮助本项目管理的第三方服务提供商。您可以在任何时候联系 Transplant Companions, 要求删除或修改您的信息, 联系电话 1-866-446-3030。

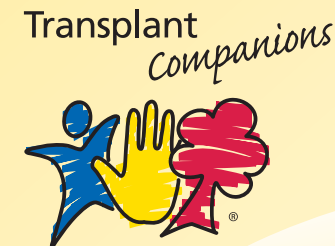


如需有关本项目的更多信息或有特殊需求, 请告诉您的移植协调员, 或联系Transplant Companions®, 联系方式:

电话: 1 866 446-3030
传真: (514) 288-5680

地址:
P.O. Box 964 – STN Place d'Armes
Montréal (Québec) H2Y 3J4

网站: www.transplantcompanions.ca



独特的 互动 教育计划

对象: 肾移植前和肾移植后的患者

